

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 17ης Δεκεμβρίου 2009

για την έγκριση του εθνικού προγράμματος που υποβλήθηκε από τη Βουλγαρία για τον έλεγχο και την παρακολούθηση των συνθηκών μεταφοράς ζώων βοοειδών που εξάγονται από την Ένωση μέσω του λιμένα Μπουργκάς καθώς και για την έγκριση της χρηματοδοτικής συμμετοχής της Ένωσης για το 2010

[κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό E(2009) 10004]

(Το κείμενο στη βουλγαρική γλώσσα είναι το μόνο αυθεντικό)

(2009/979/ΕΕ)

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

την απόφαση 2009/470/ΕΚ του Συμβουλίου, της 25ης Μαΐου 2009, σχετικά με ορισμένες δαπάνες στον κτηνιατρικό τομέα ⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 27,

τον κανονισμό (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1605/2002 του Συμβουλίου, της 25ης Ιουνίου 2002, για τη θέσπιση του δημοσιονομικού κανονισμού που εφαρμόζεται στο γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων ⁽²⁾ (εφεξής καλούμενος «δημοσιονομικός κανονισμός»), και ιδίως το άρθρο 75,

τον κανονισμό (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 2342/2002 της Επιτροπής, της 23ης Δεκεμβρίου 2002, για τη θέσπιση των κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1605/2002 του Συμβουλίου για τη θέσπιση του δημοσιονομικού κανονισμού που εφαρμόζεται στο γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων ⁽³⁾ (εφεξής καλούμενος «κανόνες εφαρμογής»), και ιδίως το άρθρο 90,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η απόφαση 2009/470/ΕΚ καθορίζει τις λεπτομέρειες της κοινοτικής χρηματοδοτικής συμμετοχής για τις δαπάνες στον κτηνιατρικό τομέα.
- (2) Ειδικότερα, το άρθρο 37 παράγραφος 1 της απόφασης 2009/470/ΕΚ ορίζει ότι σε περίπτωση που ένα κράτος μέλος, από διαρθρωτική ή γεωγραφική άποψη, όσον αφορά το προσωπικό ή την υποδομή, αντιμετωπίζει δυσκολίες, από την υλοποίηση της νέας στρατηγικής ελέγχων τους οποίους επιβάλλει η υλοποίηση της εσωτερικής αγοράς για τα ζώα, είναι δυνατόν να λάβει, μεταβατικά, χρηματοδοτική ενίσχυση από την Κοινότητα. Επιπλέον, το άρθρο 37 παράγραφος 2 της απόφασης 2009/470/ΕΚ ορίζει ότι το ενδιαφερόμενο κράτος μέλος υποβάλλει στην Επιτροπή εθνικό πρόγραμμα που συνοδεύεται από όλες τις αναγκαίες χρηματοοικονομικές πληροφορίες, και το οποίο αποβλέπει στη βελτίωση του καθεστώτος διενέργειας ελέγχων.
- (3) Η λειτουργία της εσωτερικής αγοράς απαιτεί ένα εναρμονισμένο καθεστώς ελέγχου για τα ζώα ζώα συμπεριλαμβανόμενων εκείνων που εξάγονται σε τρίτες χώρες. Είναι σκόπιμο να διευκολυνθεί η εφαρμογή της στρατηγικής αυτής με την πρόβλεψη χρηματοδοτικής συμμετοχής της Ένωσης στην εφαρμογή και την ανάπτυξη αυτής της στρατηγικής.

- (4) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 639/2003 της Επιτροπής, της 9ης Απριλίου 2003, που καθορίζει τους λεπτομερείς κανόνες σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1254/1999 του Συμβουλίου, του Συμβουλίου, όσον αφορά τις απαιτήσεις για τη χορήγηση επιστροφών κατά την εξαγωγή σε σχέση με την καλή μεταχείριση των ζωντανών βοοειδών κατά τη μεταφορά ⁽⁴⁾ ορίζει ότι η έξοδος των ζώων από το τελωνειακό έδαφος της Ένωσης μπορεί να γίνει μόνον μέσω ενός σημείου εξόδου όπου ο επίσημος κτηνίατρος επαληθεύει για τα ζώα για τα οποία έχει γίνει δεκτή διασάφηση εξαγωγής, κατά πόσον οι απαιτήσεις που προβλέπονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1/2005 του Συμβουλίου, της 22ας Δεκεμβρίου 2004, για την προστασία των ζώων κατά τη μεταφορά και συναφείς δραστηριότητες και για την τροποποίηση των οδηγιών 64/432/ΕΟΚ και 93/119/ΕΚ και του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1255/97 ⁽⁵⁾, έχουν τηρηθεί από τον τόπο αναχώρησης μέχρι το σημείο εξόδου και ότι οι συνθήκες μεταφοράς για το υπόλοιπο της διαδρομής συμμορφώνονται προς τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1/2005.

- (5) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1/2005 ορίζει ότι όταν τα ζώα προσκομίζονται στα σημεία εξόδου, οι επίσημοι κτηνίατροι των κρατών μελών ελέγχουν ότι τα ζώα μεταφέρονται σύμφωνα με τις διατάξεις του εν λόγω κανονισμού. Όταν η αρμόδια αρχή θεωρεί ότι τα ζώα δεν είναι σε θέση να ολοκληρώσουν το ταξίδι τους, τα ζώα εκφορτώνονται και τους παρέχονται νερό, τροφή και ανάπαυση σε σημεία ελέγχου.

- (6) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1255/97 του Συμβουλίου, της 25ης Ιουνίου 1997, για με τα κοινοτικά κριτήρια που απαιτούνται για τα σημεία ελέγχου και για την τροποποίηση του σχεδίου δρομολογίου που αναφέρεται στο παράρτημα της οδηγίας 91/628/ΕΟΚ ⁽⁶⁾, ορίζει τα κριτήρια που εφαρμόζονται σε ολόκληρη την Κοινότητα και τα οποία πρέπει να πληρούν τα σημεία ελέγχου ώστε να εξασφαλίζονται άριστες συνθήκες διαβίωσης για τα ζώα που διέρχονται από τα εν λόγω σημεία και να λαμβάνονται επίσης υπόψη ορισμένα δευτερεύοντα θέματα σχετικά με την υγεία των ζώων.

⁽¹⁾ ΕΕ L 155 της 18.6.2009, σ. 30.

⁽²⁾ ΕΕ L 248 της 16.9.2002, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ L 357 της 31.12.2002, σ. 1.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 93 της 10.4.2003, σ. 10.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 3 της 5.1.2005, σ. 1.

⁽⁶⁾ ΕΕ L 174 της 2.7.1997, σ. 1.

- (7) Η Βουλγαρία έχει αντιμετωπίσει προβλήματα στελέχωσης και υποδομής στο σημείο εξόδου του λιμένα Μπουργκάς κατά την εφαρμογή των κτηνιατρικών ελέγχων που απαιτούνται εντός της Κοινότητας από το άρθρο 21 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1/2005 και το άρθρο 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 639/2003, σχετικά με τα ζώνα βοοειδή που εξαγονται μέσω αυτού του λιμένα. Ειδικότερα, δεν υπάρχουν ούτε εγκαταστάσεις όπου οι επίσημοι κτηνίατροι θα επιθεωρούν τα ζώνα βοοειδή ούτε ένα εγκεκριμένο σημείο ελέγχου σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1255/97 στην άμεση εγγύτητα του λιμένα όπου τα ζώα θα μπορούν να εκφορτωθούν, να τους δοθεί νερό και τροφή και να αναπαυθούν εάν δεν είναι σε θέση να συνεχίσουν τη διαδρομή τους ή εάν δεν μπορούν να μεταφερθούν εντός του χρόνου ταξιδιού που καθορίζεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1/2005.
- (8) Στις 17 Σεπτεμβρίου 2009, η Βουλγαρία υπέβαλε στην Επιτροπή ένα πρόγραμμα για τον έλεγχο και την παρακολούθηση των συνηθών μεταφοράς ζώων βοοειδών που εξαγονται από την Ένωση μέσω του λιμένα Μπουργκάς για το 2010 και για το οποίο η Βουλγαρία επιθυμεί να λάβει οικονομική συμβολή από την Ένωση.
- (9) Η Επιτροπή αξιολόγησε το πρόγραμμα που υπέβαλε η Βουλγαρία για το 2010 τόσο από κτηνιατρικής όσο και από χρηματοοικονομικής πλευράς. Αυτό το πρόγραμμα διαπιστώθηκε ότι συμμορφώνεται με τη σχετική κτηνιατρική νομοθεσία της Ένωσης και ειδικότερα με τα κριτήρια που ορίζονται στο άρθρο 21 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1/2005 και στο παράρτημα του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1255/97 του Συμβουλίου.
- (10) Τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της μόνιμης επιτροπής για την τροφική αλυσίδα και την υγεία των ζώων,

ΕΞΕΛΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Με την παρούσα απόφαση εγκρίνεται το εθνικό πρόγραμμα που υποβλήθηκε από τη Βουλγαρία στις 17 Σεπτεμβρίου 2009 για τον έλεγχο και την παρακολούθηση των συνηθών μεταφοράς ζώων βοοειδών που εξαγονται από την Ένωση μέσω του λιμένα Μπουργκάς για το 2010 για την περίοδο από την 1η Ιανουαρίου 2010 μέχρι τις 31 Δεκεμβρίου 2010. Η παρούσα απόφαση αποτελεί απόφαση χρηματοδότησης κατά την έννοια του άρθρου 75 του δημοσιονομικού κανονισμού.

Άρθρο 2

Η χρηματοδοτική συμμετοχή της Ένωσης καλύπτει το 80 % των δαπανών μελέτης και κατασκευής που βαρύνουν τη Βουλγαρία για την ανέγερση εγκαταστάσεων επιθεώρησης και σταθμού ελέγχου χωρητικότητας 120 έως 140 βοοειδών στο λιμένα Μπουργκάς.

Η χρηματοδοτική συμμετοχή δεν θα υπερβεί το ποσό των 152 000 ευρώ, το οποίο θα χρηματοδοτηθεί από την ακόλουθη γραμμή του γενικού προϋπολογισμού της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το 2010, με την προϋπόθεση της έγκρισής του:

— Γραμμή προϋπολογισμού αριθ. 17 04 02.

Άρθρο 3

1. Οι δαπάνες που υποβάλλονται από τη Βουλγαρία για χρηματοδοτική συμμετοχή από την Ένωση εκφράζονται σε ευρώ και δεν περιλαμβάνουν φόρο προστιθέμενης αξίας και άλλα τέλη.

2. Σε περίπτωση που οι δαπάνες της Βουλγαρίας είναι σε άλλο νόμισμα εκτός του ευρώ, η Βουλγαρία τις μετατρέπει σε ευρώ βάσει της πλέον πρόσφατης ισοτιμίας της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας πριν από την πρώτη ημέρα του μήνα κατά τον οποίο το κράτος μέλος υποβάλλει τη σχετική αίτηση πληρωμής.

Άρθρο 4

3. Η χρηματοδοτική συμμετοχή της Ένωσης για το εθνικό πρόγραμμα που αναφέρεται στο άρθρο 1 χορηγείται υπό την προϋπόθεση ότι η Βουλγαρία:

α) θα εφαρμόσει το πρόγραμμα σύμφωνα με τις σχετικές διατάξεις του δικαίου της Ένωσης, συμπεριλαμβανομένων των κανόνων περί ανταγωνισμού και την ανάθεση δημόσιων συμβάσεων·

β) θα διαβιβάσει στην Επιτροπή έως τις 31 Ιουλίου 2010, το αργότερο, τις ενδιάμεσες τεχνικές και δημοσιονομικές εκθέσεις για το πρόγραμμα που αναφέρεται στο άρθρο 1, σύμφωνα με το άρθρο 27 παράγραφος 7 στοιχείο α) της απόφασης 2009/470/ΕΚ·

γ) θα διαβιβάσει στην Επιτροπή, σύμφωνα με το άρθρο 27 παράγραφος 7 στοιχείο β) της απόφασης 2009/470/ΕΚ, έως τις 30 Απριλίου 2011 το αργότερο, μια τελική λεπτομερή τεχνική έκθεση, η οποία θα περιλαμβάνει την αξιολόγηση των παραχθέντων αποτελεσμάτων και λεπτομερή κατάσταση των δαπανών που πραγματοποιήθηκαν από την 1η Ιανουαρίου 2010 μέχρι τις 31 Δεκεμβρίου 2010·

δ) θα διαβιβάσει στην Επιτροπή, σύμφωνα με το άρθρο 27 παράγραφος 8 της απόφασης 2009/470/ΕΚ, έως τις 30 Απριλίου 2011 το αργότερο, την αίτηση πληρωμής σχετικά με τις δαπάνες που πραγματοποιήθηκαν για το πρόγραμμα που υποβλήθηκε στις 17 Σεπτεμβρίου 2009·

ε) για το πρόγραμμα που αναφέρεται στο άρθρο 1 δεν θα υποβάλει περαιτέρω αιτήματα για άλλη συνδρομή της Ένωσης για τα εν λόγω μέτρα και ούτε έχει στο παρελθόν υποβάλει ανάλογα αιτήματα.

2. Σε περίπτωση καθυστερημένων αιτήσεων, ισχύουν οι μειώσεις της χρηματοδοτικής συμμετοχής που προβλέπονται στο άρθρο 27 παράγραφος 8 της απόφασης 2009/470/ΕΚ.

Άρθρο 5

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την 1η Ιανουαρίου 2010.

Άρθρο 6

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στη Δημοκρατία της Βουλγαρίας.

Βρυξέλλες, 17 Δεκεμβρίου 2009.

Για την Επιτροπή
Ανδρούλλα ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ
Μέλος της Επιτροπής
